

1931-08-09

FACTS

Document type:
Letter draft

Mentioned locations:
Nysø, Danmark
Københavns Rådhus, 1550
København, Danmark

Archive:
Mappe 39 nr. 13

TRANSCRIPTION

Afventer transskription

My Lady Nyström

Ärde Lady Höcker.

Fra Fide Ida M. Suter fik jag förliden brev, hvori
hän meddelar mig, at hön har fortält Dem, at jag
önskade så gärne at få lov til at male inde i
Nysö hane, hvor jag har levet så meget som barn, hvis jag denna
sommer fik tid til et ophold i Brastö, og at hön havde bekræftet mit
önske for Dem, samt at De varligst havde svarat ja og at hön i så
fald önskade at se mig. — Da jag stude rejser sammen med
min hustru, må det sige os begge. — Naturligvis, det förste vi
harde at gøre ved et eventuelt ophold i Brastö, vilde være at aflygge Dem
en visit og takke minnattly for tilladelsen. Desværre må
jag i år nøjes med at gøre dette skriftligt ved nærværende brev, da jeg ikke ser
nogen mulighed for i år at få tid til omhyggelige ophold i Brastö.
Mit håndarbejde på Tröbnerens Rådhus ligger så meget bleg, at
min tid, så jeg denne sommer må renovere på at få mit önske opfyldt.

Ärde Lady Höcker!

Dens öbödige

J. S.

Mange Tak for Dens brev og venlige indbydelse. Vi håber
sikkert at kunne finde lejlighed noget senere på sommeren
til dit lille besøg, som vilde glæde os meget, men i august måned
når vi det ikke. Vi håber, at det vil passe Dem i begyndelsen af
september.

Dens öbödige

J. S.

9.8.31

Med öbändig hilsen til Dem og
Ministeren

Dens.

SKOVGAARD-MUSEET
Moppe 39 Nr. 13